

**MASS SCHEDULE**

SAT: 4:00 pm (Eng)
SUN: 9:00 am (Eng)

HORARIO DE MISAS

LUN-VIE 7:00 pm (esp)
SÁB: 6:00 pm (esp)
DOM: 9:00 am (Eng)
11:00 am (esp)
1:00 pm (esp)

Office Hours / Horario oficina:

12:00 pm. - 6:00 pm;
Monday to Friday/ Lunes a viernes

CONFESSIONS

Monday to Friday
5:45 pm-6:45 pm
CONFESIONES
Lunes a viernes
5:45 pm-6:45 pm

Edition 256

October 22, 2023

29th Sunday in Ordinary Time**Edición 256**

22 de octubre de 2023

XXIX Domingo Ordinario**PARISH PRIESTS, DEACON & STAFF / SACERDOTES, DIÁCONO Y PERSONAL**

REV. ALEJANDRO LÓPEZ CARDINALE,
Pastor / Párroco
pastor@stbenedictps.org

REV. GABINO OLIVA MACIAS,
Vicar / Vicario
vicar@stbenedictps.org

JOSÉ B. TORRES,
Deacon / Diácono

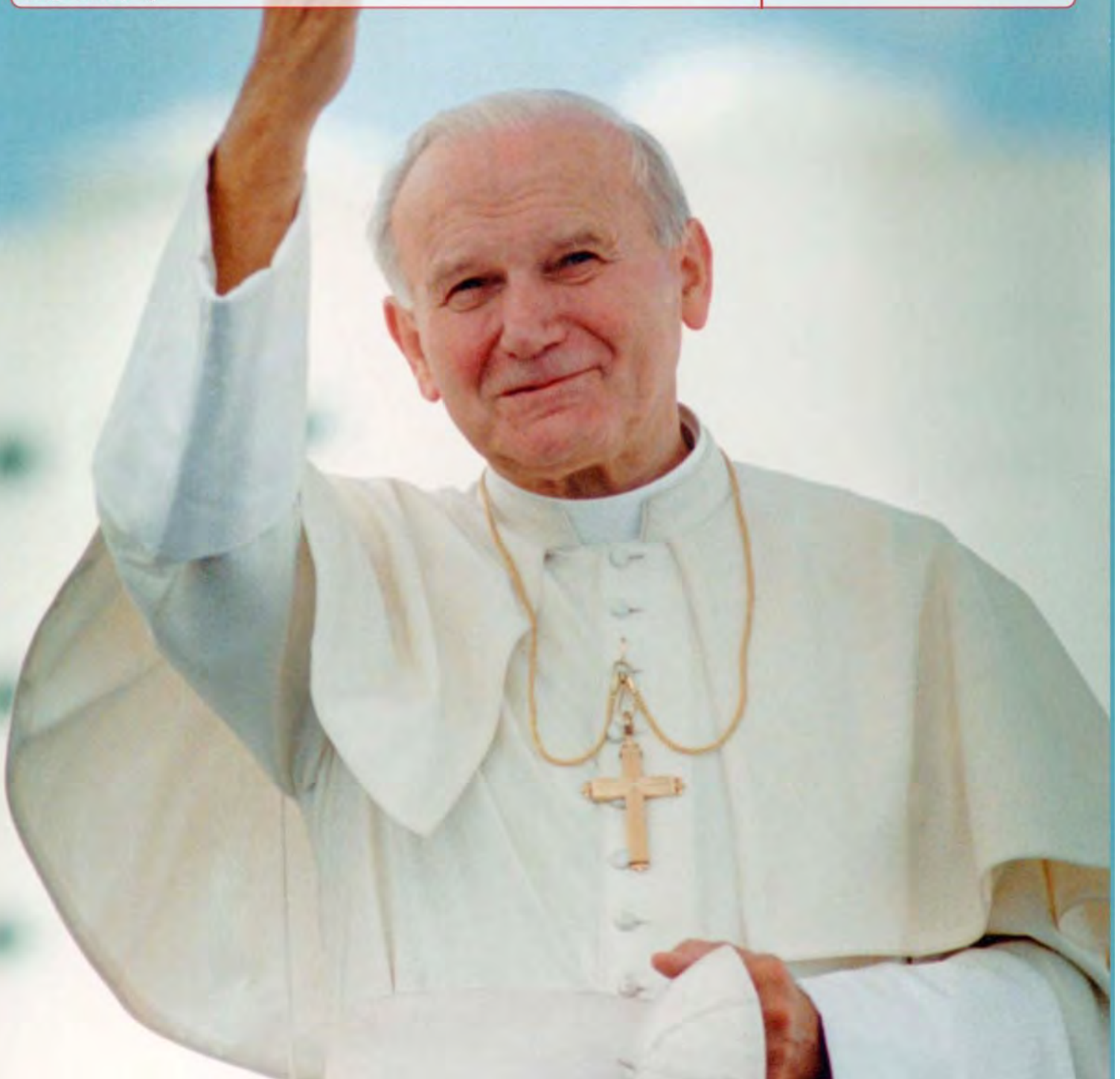
CLAUDIA PLEITEZ,
Evangelization & Mission Director/
Directora de Evangelización y Misión

YESSENIA LÓPEZ,
Business Manager /
Directora de finanzas

ANTONIA CASTILLO,
Housekeeper

MARIANGELA GOMINHO,
Music Director / Directora de musica

www.stbenedictps.org
✉ stbenedictps25@gmail.com
📺 Saint Benedict Parish Somerville
📘 Saint Benedict's Parish
🐦 @benedicts_st 📷 @stbenedictsp
📍 25 Arlington Street Somerville, MA 02145
☎ 1-617-625-0029
🏙 Archdiocese of Boston



ANNOUNCEMENTS

SECOND COLLECTION THIS WEEKEND FOR WORLD MISSION SOCIETY

World Mission Sunday supports the pastoral and evangelization programs and needs of more than 1,150 mission dioceses in Africa, Asia, the Pacific Islands, and remote regions of Latin America. The funds collected on World Mission Sunday are distributed in the pope's name by the Society for the Propagation of the Faith. Please visit www.propfaithboston.org for more information.

ALL SOULS NOVENA

Everyone is invited to bring your All Souls Day envelope to Mass with you next weekend. The envelopes will be placed on the altar the entire month of November. Envelopes are in your monthly package and at the back of the church. Besides, we will offer a novena from November 2-11 for those whose names are written on the envelope.

CANDLES FOR ALL SOULS DAY

We are taking up to three intentions per candle for All Souls Day after all weekend Masses with a donation of \$10. You can take the candle home after All Souls Day Mass or donate it to the parish.

CATECHESIS REGISTRATION

We will continue to register for catechesis Monday through Friday from 2pm-6pm and on Sundays after 11am Mass at the rectory. The last day for registrations will be on Sunday, October 29 after the 11am Mass.

SAINTS LOUIS & ZELIE MARTIN PARISH ANNUAL HOLIDAY BAZAAR

The Saints Louis and Zelie Martin Parish annual holiday bazaar will take place on Friday, November 3 from 2pm-7pm, and Saturday, November 4 from 9am to 2pm in St. Catherine's parish hall, 179 Summer Street, Somerville. Silent auction, raffles, games, punch board, refreshments, and much more with free admission and plenty of parking. For raffle tickets please call Fr. Harry Kaufman (617) 666-2087.

MASS INTENTION/INTENCIONES DE MISA

Sat/Sáb-10/21	4pm Norman Brennick (D/M)
	6pm Pro Populo
Sun/Dom-10/22	9am Richard J. Kelliher (D/M) 7th Anniversary
	11am Soledad Rosas (D) Zeferino Villegas (D) Anniversaries
	1pm
Mon/Lun-10/23	7pm Óscar Landaverde (D/M) 1st month
Tue/Mar-10/24	7pm Mario DaSilva, Jose Diogo & Family, Albert Carlson & Parents (D)
Wed/Miér-10/25	7pm Caleb Chochrek (L/M) 2nd Birthday
Thu/Jue-10/26	7pm Isabel Velásquez & José María Ticas (D)
Fri/Vier-10/27	7pm
Sat/Sáb-10/28	4pm Manuel Raposo & Maria Regina Parrella (D)
	6pm Pro Populo
Sun/Dom-10/29	9am Fausto & Maria Colarusso (D)
	11am
	1pm

ANUNCIOS

SEGUNDA COLECTA ESTE FIN DE SEMANA PARA LAS MISIONES

El Domingo Mundial de las Misiones apoya a los proyectos pastorales de evangelización y las necesidades de más que 1,150 diócesis misioneras en África, Asia, las Islas del pacífico, y regiones remotas de América Latina. Lo recaudado en la colecta del Domingo Mundial de las Misiones se distribuye en nombre del papa por la Sociedad de la Propagación de la Fe. Para más información visita www.propfaithboston.org.

NOVENA TODOS LOS DIFUNTOS

Por favor, trae tu sobre del Día de los Difuntos el próximo fin de semana. Colocaremos los sobres en el altar durante todo el mes de noviembre. Los sobres están en su paquete mensual y en la parte trasera de la iglesia. Además, ofreceremos una novena del 2 al 11 de noviembre por aquellos cuyos nombres están escritos en el sobre.

VELAS PARA EL DÍA DE TODOS LOS FIELES DIFUNTOS

Estaremos tomando hasta tres intenciones por vela para el día de los fieles difuntos, con una donación de \$10. Puede llevar la vela a casa después de la Misa del día de los fieles difuntos o donarla a la parroquia.

INSCRIPCIONES PARA CATEQUESIS

Continuaremos con las inscripciones para la catequesis de lunes a viernes de 2pm-6pm y los domingos después de misa de 11am en la rectoría. El último día para las inscripciones será el domingo, 29 de octubre después de misa de 11am.

EL BAZAR FESTIVO ANUAL DE LA PARROQUIA SANTOS LOUIS Y ZELLIE MARTIN

El bazar festivo anual de la parroquia Santos Louis y Zelie Martin se llevará a cabo el viernes 3 de noviembre de 2pm a 7pm y el sábado 4 de noviembre de 9am a 2pm en el salón parroquial de St. Catherine, 179 Summer Street, Somerville. Subasta silenciosa, rifas, juegos, tabla de golpear, refrigerios y mucho más con entrada gratuita y mucho estacionamiento. Para boletos para la rifa, llame al P. Harry Kaufman (617) 666-2087.



THANKS TO YOUR GENEROSITY

October 15 Parish Collection-\$3,811

GRACIAS A SU GENEROSIDAD

Colecta parroquial del 15 de octubre- \$3,811

Eucharistic Adoration/Adoración Eucarística

Thursdays 1pm-6:45pm, First Friday of the Month 5pm-6:45 & Fourth Sunday of the month 2pm-3pm

Jueves 1pm-6:45pm, primer viernes del mes 5pm-6:45pm y cuarto domingo del mes 2pm-3pm

Santo Rosario y oración vespertina

Lunes a las viernes- santo rosario 6pm y vísperas 6:30pm

GRUPOS DE ORACIÓN-RENOVACIÓN CARÍSMATICA

Lunes y Jueves—7pm (comenzando con la Santa Eucaristía)

Sábados—9am

Asamblea General—Domingos después de misa de 1pm

* Todos los grupos de oración se reúnen en la iglesia.

From Father Alejandro's Desk

Brothers and Sisters:

Today we celebrate World Mission Day. This year's meditation theme is: "Hearts on fire, feet on the move." Let us pray for all missionaries around the world, that with our financial support and our prayers they may continue to bring the message of Jesus: peace, reconciliation, justice, to all.

We are very much aware of these difficult moments, of much uncertainty and fear. We know that every nation has the right to defend itself when attacked. But today, more than ever, it is imperative that we pray for peace, for war and violence of any kind and on any side only generates more violence. May dialogue always prevail in order to settle differences.

In this context, this Sunday's liturgy invites us to discernment. And this discernment comes from recognizing what is happening around us and asking ourselves where God is in all this. Let us ask the Lord to give us this gift: to discern in order to make the right decisions in our lives.

We remind you that registration for the catechesis continues until next Sunday. Please sign up during parish hours, or before or after the 11am Eucharist.

For those who have been interested in the pilgrimage to the Holy Land, we have postponed it to the fall of next year, allowing time for the parties of the conflict to find ways and peace dialogues.

Pope Francis' intention for this month is for the Synod: "We pray for the Church, that she may adopt listening and dialogue as a lifestyle at every level, and allow herself to be guided by the Holy Spirit towards the peripheries of the world."

United in prayers,
Father Alejandro

Del escritorio del Padre Alejandro

Hermanos,

Celebramos hoy la Jornada Mundial de las Misiones. El tema de meditación de este año es: "Corazones fervientes, pies en camino." Oremos por todos los misioneros alrededor del mundo, que con nuestro apoyo financiero y nuestra oración puedan continuar llevando el mensaje de Jesús: paz, reconciliación, justicia, a todos.

Tenemos muy en cuenta estos momentos difíciles, de mucha incertidumbre y temor. Sabemos que cada nación tiene derecho a defenderse cuando es atacada. Pero hoy, más que nunca, es imperativo que oremos por la paz, pues la guerra y la violencia de cualquier género y de cualquier bando no genera sino más violencia. Que prevalezca siempre el diálogo para zanjar las diferencias.

En este marco, la liturgia de este domingo nos invita al discernimiento. Y ese discernimiento viene reconociendo lo que pasa a nuestro alrededor y preguntarnos dónde está Dios en todo eso. Pidámosle al Señor que nos dé ese don: discernir para tomar las decisiones correctas en nuestra vida.

Recordamos que las inscripciones para la catequesis continúan hasta el próximo domingo. Por favor, inscríbete en el horario parroquial, o antes o después de la eucaristía de 11am.

Para aquellos que han estado interesados en la peregrinación a Tierra Santa, la hemos pospuesto para el otoño del próximo año, dando tiempo para que las partes en conflicto encuentren caminos y diálogos de paz.

La intención del Papa Francisco para este mes es por el Sínodo: "Oremos por la Iglesia, para que adopte la escucha y el diálogo como estilo de vida a todos los niveles, dejándose guiar por el Espíritu Santo hacia las periferias del mundo.."

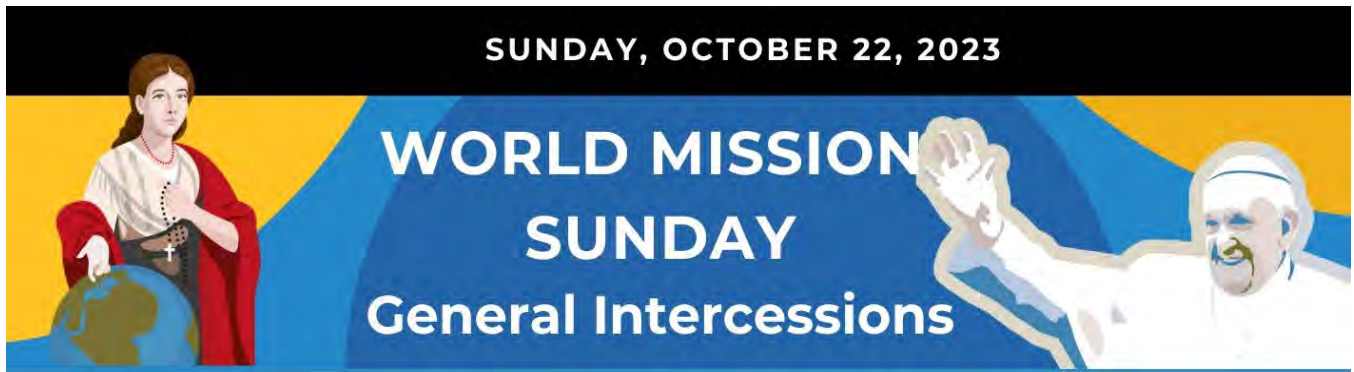
Unidos en oración
Padre Alejandro

SCRIPTURE OF THE WEEK

22 Sun Is 45:1, 4-6/1 Thes 1:1-5b/Mt 22:15-21
23 Mon Rom 4:20-25/Lk 12:13-21
24 Tue Rom 5:12, 15b, 17-19, 20b-21/Lk 12:35-38
25 Wed Rom 6:12-18/Lk 12:39-48
26 Thu Rom 6:19-23/Lk 12:49-53
27 Fri Rom 7:18-25a/Lk 12:54-59
28 Sat Eph 2:19-22/Lk 6:12-16
29 Sun Ex 22:20-26/1 Thes 1:5c-10/Mt 22:34-40

LECTURAS DE LA SEMANA

22 Dom Is 45,1. 4-6/1 Tes 1,1-5b/Mt 22,15-21
23 Lun Rom 4,20-25/Lc 12,3-21
24 Mar Rom 5,12, 15b. 17-19. 20b-21/Lc 12,35-38
25 Mie Rom 6,12-18/Lc 12,39-48
26 Jue Rom 6,19-23/Lc 12,49-53
27 Vie Rom 7,18-25a/Lc 12,54-59
28 Sáb Ef 2,19-22/Lc 6,12-16
29 Dom Éx 22,20-26/1 Tes 1,5c-10/Mt 22,34-40



In places where the faithful face persecution, may God's protective love surround them, giving them courage and hope...

Let us pray to the Lord...

For mission territories rich in faith but in need of resources, may our collective efforts bring relief and spiritual nourishment...

Let us pray to the Lord...

Where the name of Christ is yet unknown, may the Holy Spirit work through missionaries, drawing souls to the redeeming power of the Gospel...

Let us pray to the Lord...

For an increase in missionary vocations, may the call to serve be heard and answered with a heart on fire and feet ready to move...

Let us pray to the Lord...

For missionaries who have laid down their lives in service and for our departed loved ones whom we hold dear, may they experience eternal joy in God's presence...

Let us pray to the Lord...

For the youth of our Church, that they may be filled with missionary zeal, harnessing the power of digital evangelization to spread the message of Christ far and wide, and inspiring their peers to a life rooted in faith...

Let us pray to the Lord...

For the elderly and those in the twilight years of their lives, that they may continue to serve as pillars of wisdom and experience, sharing the stories of God's grace in their lives and encouraging younger generations to embrace their own missionary call...

Let us pray to the Lord...

CELEBRANT

Almighty Father, ignite our hearts with the fire of Your love. As we strive to answer our call to mission, guide our steps and empower us to be true witnesses of Your love in every corner of the world. Through Jesus Christ, our Lord and Savior. Amen.



**CELEBRANTE**

En este Domingo Mundial de las Misiones, acogemos el llamado a tener nuestros "corazones fervientes, pies en camino". Nos presentamos ante el Señor, pidiéndole que avive nuestra pasión y dirija nuestros pasos mientras damos testimonio de Su amor en todo el mundo.

Respuestas Sugeridas:

"Señor, enciende nuestros corazones" | "Señor, guía nuestros pasos" | "Dios de todas las naciones, escucha nuestra oración"

LECTOR

Por el Papa Francisco, y por todos aquellos que valientemente proclaman el Evangelio en tierras extranjeras, que sus corazones permanezcan ardientes de amor por Cristo y por toda la humanidad...

Oremos al Señor...

Por el legado perdurable de la Sociedad para la Propagación de la Fe: que nuestro compromiso con la misión sea rejuvenecido, haciendo eco del fervor de los primeros creyentes...

Oremos al Señor...

Buscando la intercesión de la Beata Pauline Jaricot, que su pasión por la misión de la Iglesia continúe iluminando nuestro camino e inspirando nuestras acciones...

Oremos al Señor...

Por las familias de todo el mundo, la iglesia doméstica, que se enciendan con un espíritu misionero. Mientras nutren la fe dentro del hogar, que también se alcen, compartiendo el amor y el mensaje de Cristo con sus comunidades y más allá, mostrando que cada familia es un faro vital del amor de Dios en el mundo...

Oremos al Señor...

Por todos aquellos que apoyan las misiones, que su generosidad produzca abundantes frutos e inspire a otros a contribuir tanto en oración como en obra...

Oremos al Señor...

Por la Iglesia en Ucrania, Siria, Sudán y en cada región marcada por el conflicto, que la paz de Dios reine y que nuestro apoyo brinde consuelo y fortaleza...

Oremos al Señor...





World Mission Sunday 2023

October 22nd

Were not our hearts burning within us?

Luke 24:13-35



26M
Children

38,140
Seminarians

8,750
Shelters

12,000
Health Centers

844,000
Catechists

258,540
Religious sisters

**BE THE SPARK THAT
TRANSFORMS LIVES.
GIVE NOW.**



WWW.ONEFAMILYINMISSION.ORG



Domingo Mundial de las Misiones 2023

22 de octubre

¿No ardía acaso nuestro corazón?

Lucas 24:13-35



26M
Niños

38,140
Seminaristas

8,750
Viviendas

12,000
Clínicas

844,000
Catequistas

258,540
Hermanas religiosas

**SÉ LA CHISPA QUE
TRANSFORMA VIDAS.
DONA AHORA.**



WWW.ONEFAMILYINMISSION.ORG



WE INVITE YOU TO PARTICIPATE IN OUR

TE INVITAMOS A PARTICIPAR EN NUESTRO

YOUNG ADULT Group

GRUPO JUVENIL



Saint Benedict Parish

Every Thursday Todos los jueves

AT 7:00 P.M., BEGINNING WITH THE EUCHARIST.

7:00 P.M. COMENZANDO CON LA EUCHARISTÍA

IN THE RECTORY BASEMENT

SOTANO (RECTORY BASEMENT)

for 18-36 year olds

Para jóvenes de 18-36 años

www.stbenedictps.org

Saint Benedict Parish Somerville

Saint Benedict's Parish

@stbenedictsp

@benedicts_st

PROTECT

WHAT MATTERS MOST

Whether you are home or away, protect what matters most from unexpected power outages with a Generac Home Standby Generator.

\$0 MONEY DOWN + LOW MONTHLY PAYMENT OPTIONS

Contact a Generac dealer for full terms and conditions



REQUEST A FREE QUOTE

CALL NOW BEFORE THE NEXT POWER OUTAGE

(617) 841-4985

FREE 7-year Extended Warranty* – A \$735 Value!

*To qualify, consumers must request a quote, purchase, install and activate the generator with a participating dealer. Call for a full list of terms and conditions.

GENERAC



The Catholic Cemetery Association

- Serene and Peaceful setting
- Sacred consecrated ground
- Financing Available

Call today for your free pre-planning guide!

781-322-6300
www.ccemetry.org



We're **HIRING** Call: 774.369.0350

BUS (CDL) • VAN (7D) • MONITORS • MECHANICS • DISPATCH • OFFICE

- ✓ Competitive Pay + Benefits
- ✓ Work Life balance | Purposeful Work
- ✓ Sign-On Bonus
- ✓ Training in English & Spanish



gobeacon.com/careers

BELIEVE · BELONG · BECOME



1863

BC HIGH OPEN HOUSE NOVEMBER 5

Register @ bchigh.edu

Memorial Ads Available
617-779-3771

BBC
BROADWAY BRAKE CORP.
HEAVY DUTY TRUCK & BUS PARTS & SERVICE
Where you get the "BRAKES"
45 Broadway · Somerville, MA · (617) 666-1100

George L. Doherty Funeral Service
855 Broadway (Powder House Square)
Somerville, MA 02144
Family Owned and Operated (Est. 1906)
Phone: (617) 625-4320 Fax: (617) 625-6495
www.dohertyfuneralservice.com
email: dfh-admin@comcast.net

AD SPACE AVAILABLE
617-779-3771

Connect Anywhere, Anytime.
Enjoy Free Internet Data on Your Mobile Devices with the Affordable Connectivity Program. You qualify if you receive:

- Medicaid
- Veterans Pension
- SNAP
- Survivors or Lifeline Benefits
- SSI
- Tribal Assistance Program
- WIC
- Housing Assistance

maxsip TELECOM
Get a subsidized 4G Android Tablet for \$20
CALL TODAY (888) 490-8957



Fr. Tom Nestor has served as pastor at the Collaborative Parishes of Resurrection and Saint Paul in Hingham for the past ten years, and previously served at St. Eulalia's in Winchester for 17 years. A Harvard graduate and native of West Roxbury, Fr. Nestor is known for fostering a sense of community wherever he goes.

donate at clergytrust.org – OR –

SCAN HERE for Venmo, Google/Apple Pay, PayPal via Givebuttr.

